

# Home of the Knights

---



## Casa de los caballeros Wednesday News/Noticias del Miércoles

October 4, 2017/ 4 de Octubre del 2017

---

ASCS on the web at [www.allsaintsric.org](http://www.allsaintsric.org)

ASCS en la web en [www.allsaintsric.org](http://www.allsaintsric.org)

### In this week's news:

- PTO Meeting, TONIGHT, Oct. 4
- Welcome Back to Mr. Soistman
- Pick-up Procedures
- Stevi B's Family Night, Oct. 10
- Breast Cancer Awareness Campaign and Walk, October 15
- Did you Know?

### En las noticias de esta semana:

- *Reunión del PTO, HOY, 4 de octubre*
- *Bienvenido de nuevo Mr. Soistman*
- *Procedimientos en la recogida de la escuela*
- *La Noche Familiar de Stevi B, 10 de octubre*
- *Campaña y Caminata de Concientización Sobre el Cáncer de Mama, 15 Octubre*
- *¿Sabías qué?*

**PTO Meeting Tonight, Oct. 4, 6pm.** All parents/guardians are welcome to attend. Plans for Trunk or Treat will be made.

*Reunión de PTO ésta noche, 4 de octubre, 6pm.*

*Todos los padres / tutores son bienvenidos a asistir. Se realizarán los planes para la calaverita.*

### Morning Drop-off and Afternoon Pick-Up

Safety is crucial during morning drop-off and afternoon pick-up. Please be mindful of the following. See the attached procedure flyers for more details.

- If you plan to walk your child into school or visit the office in the morning, please park along the fence.
- If your child arrives after 8am, you must walk them to the office and sign them into school. They are tardy after 8am. School begins at 7:50am.

- Parents are asked not to escort children to classrooms in the morning. Say goodbye at the office.
- Parents are asked not to engage in long conversation with teachers in the morning. Teachers need to be engaged with the children. A quick message works, but if there is a concern, please email and find a time when the teacher can give his/her full attention to you.
- Only middle school parents should pull into the blacktop area to the right of the playground in the afternoon. Please stay in your car in this area. Children will come to you. If you need to pick up a child from under the carport or go into the building for any reason, please park along the inside or outside of the fence. You may need to circle around until a parking space becomes available.

*Entrega por la mañana y recogida por la tarde*

*La seguridad es crucial durante la entrega por la mañana y la recogida por la tarde. Tenga en cuenta lo siguiente. Vea el procedimiento adjunto para más detalles.*

- *Si planea caminar con su hijo a la escuela o visitar la oficina por la mañana, por favor estacione a lo largo de la reja.*
- *Si su hijo llega después de las 8 am, usted debe llevarlos a la oficina y firmar que están dentro de la escuela. Ellos están tarde después de las 8am. La escuela comienza a las 7:50 am.*
- *A los padres se les pide que no acompañen a los niños a los salones por la mañana. Digan adiós en la oficina.*
- *A los padres se les pide que no entablen una larga conversación con los maestros por la mañana. Los maestros necesitan estar comprometidos con los niños. Un mensaje rápido ésta bien, pero si hay una preocupación, por favor envíe un correo electrónico y encuentre un momento en que el/la maest@ puede dar su atención completa a usted.*
- *Sólo los padres de la escuela media deben entrar en la zona de asfalto, a la derecha del patio de recreo por la tarde. Por favor, permanezca en su coche en esta área. Los niños vendrán a usted. Si necesita recoger a un niño debajo de la cochera o entrar en el edificio por cualquier motivo, por favor estacione a lo largo de la parte interior o exterior de la reja. Es posible que tenga que dar una vuelta alrededor hasta que un espacio de estacionamiento esté disponible.*

**So what's the scoop on Trunk-or-Treat?**

All Saints offers a fun and safe alternative to trick-or-treat. Students can come dressed in costume and go from car trunk to car trunk in the safety of the school blacktop and get treats. Families can enjoy hot dogs and chips at a great price. There is a haunted hallway and games to play as well.

How can you help? Look for a sign-up genius next week and sign-up to decorate your trunk and hand out candy. Simple decorations (Dollar Tree is a great source) encouraged. Sign-ups will also be needed to help sell food items. Families will be asked to donate a bag of candy. More details next Wednesday.

*Entonces, ¿cuál es la primicia en la Trunk-or-Treat- "Calaverita"?*

*Todos los Santos ofrece una alternativa divertida y segura para pedir calaverita. Los estudiantes pueden vestir disfraces e ir de la cajuela de un choche a la cajuela de otro coche con seguridad en el patio de la escuela y obtener golosinas. Las familias pueden disfrutar de hot dogs y papitas fritas a un gran precio. Hay un pasillo embrujado y juegos para jugar también.*

*¿Cómo puede ayudar? Busque la inscripción la próxima semana y regístrese en sign-up genius para decorar su cajuela y distribuir dulces. Decoraciones sencillas (Dollar Tree es una gran fuente). Las inscripciones también serán necesarias para ayudar a vender los alimentos. Se les pedirá a las familias que donen una bolsa de dulces. Más detalles el próximo miércoles.*

### **Making Strides Against Breast Cancer**

TWO Ways to Participate

One: Put a ribbon on the wall by making a donation to the fight against breast cancer. Donations will be accepted through the school during the month of October.

Two: Join us on Sunday, October 15th, Richmond International Raceway  
Grades 5-8 will earn community service hours and grade for this marking period. Lower school, we need you too! A group of first-graders already have plans to join the cause and challenge all students and families to "make strides." Meet Mrs. Cash inside the entrance gates @ 1pm  
Look for the green and blue balloons. Show All Saints pride – wear your spirit gear!

*Luchando contra el cáncer de mama  
DOS Maneras de Participar*

Uno: Ponga una cinta en la pared haciendo una donación a la lucha contra el cáncer de mama. Las donaciones serán aceptadas a través de la escuela durante el mes de octubre.

Dos: Acompáñenos el domingo, 15 de octubre, Richmond International Raceway  
Los grados 5-8 ganarán horas de servicio comunitario y la calificación para este período de calificación. ¡Escuela elemental, nosotros también los necesitamos! Un grupo de estudiantes de primer grado ya tienen planes de unirse a la causa y desafiar a todos los estudiantes y familias a "luchar por la causa". Reúnase con la maestra Mrs. Cash en el interior de las puertas de la entrada a la 1pm. Busque los globos verdes y azules. ¡Muestre todo su orgullo escolar de Todos los Santos – póngase la camiseta!

**Does your family enjoy pizza and visiting with friends?** Join other All Saints families on Tuesday October 10 at Stevi B's Pizza for a PTO All Saints Family Night! Mention All Saints when you place your order and the school will receive 10%. Wear the sticker you receive at school and get two free games tokens. Purchasing tickets at the cash register also helps All Saints! Students will have the chance to help their class win a free pizza party. 9158 Atlee Road, Mechanicsville, 5 – 9pm. Hope you can join us!

**¿Su familia disfruta de una pizza y de pasar tiempo con los amigos?** Únase a otras familias de Todos los Santos el miércoles 10 de octubre en la Pizza Stevi B's para una Noche Familiar de Todos los Santos! Mencione a Todos los Santos cuando usted orden y la escuela recibirá el 10%.

*Use la etiqueta que recibió en la escuela los Miércoles de Pizza y obtenga dos fichas de juegos Igratis. La compra de tickets en la caja registradora también ayuda a Todos los Santos! Los estudiantes tendrán la oportunidad de ayudar a su clase a ganar una fiesta de pizza gratis. 9158 Atlee Road, Mechanicsville , 5 - 9 pm. Esperamos que pueda unirse a nosotros!*

### **Did you Know?**

Our 7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> graders soccer players have a 3-1 record. Our 1<sup>st</sup> and 2<sup>nd</sup> grade soccer players also have a 3-1 record and our 5<sup>th</sup> grade flag football players are working towards a win but have been praised by other teams for their strong sportsmanship! Go All Saints Knights! Check our Facebook page for game details. Our teams would love fans!

### *¿Sabías qué?*

*Nuestros jugadores de fútbol de 7º y 8º grado tienen un récord de 3-1. Nuestros jugadores de fútbol de primero y segundo grado también tienen un récord de 3-1 y nuestros jugadores de fútbol de bandera de 5º grado están trabajando para ganar, pero han sido elogiados por otros equipos por su deportividad fuerte! ¡Vamos Todos los Santos Knights! Visite nuestra página de Facebook para ver los detalles del juego. ¡Nuestros equipos amarían tener fans!*

### **Important Message**

Please make sure children do not bring excessive cash to school. If they bring money for after school snacks, the most needed is \$1.50 to \$2.25 per day. While we are family and thrive on an environment of trust, we don't want to create unnecessary temptation.

### *Mensaje importante*

*Por favor asegúrese de que los niños no traigan dinero excesivo a la escuela. Si traen dinero para aperitivos después de la escuela, lo que más necesitan es de \$1.50 a \$ 2.25 por día. Si bien somos una familia y crecemos en un ambiente de confianza, no queremos crear tentaciones innecesarias.*

### **Zap-a-Snack coming soon!**

*¡Pronto Zap-a-Snack!*

### **National Hispanic Heritage Month**

In lieu of our traditional celebration, we will honor our Hispanic brothers and sisters this year by supporting relief efforts in Mexico and Puerto Rico. More details in next Wednesday's news.

### *Mes Nacional de la Herencia Hispana*

*En lugar de nuestra tradicional celebración, honraremos a nuestros hermanos y hermanas hispanas este año apoyándolos dando alivio en México y Puerto Rico. Más detalles en las noticias del próximo miércoles.*

### **Thank you!**

We raised over \$700 for hurricane relief efforts for schools damaged by hurricanes Harvey and Irma. Thank you for showing our students the importance of helping our national neighbors!

*¡Gracias!*

*Recaudamos más de \$700 para la ayuda de alivio de huracanes para las escuelas dañadas por los huracanes Harvey e Irma. ¡Gracias por mostrar a nuestros estudiantes la importancia de ayudar a nuestros vecinos nacionales!*

**Please continue to send in Pop-Tops for Ronald McDonald and Box Tops for Education.**

*Por favor continúe enviando las Pop-Tops para Ronald McDonald y las Box Tops la Educación.*

### September/October Calendar

Date	Event
4	PTO Meeting, 6pm, All are welcome!
9	NO SCHOOL. Professional Development Day for Faculty
10	Stevi B's Family Night
18	School Picture Make-up Day Start of Zap-a-Snack Sale
25	Report Cards
31	Trunk-or-Treat

### Calendario de septiembre/octubre

Fecha	Actividad
4	Reunión PTO, 6 pm, Todos son bienvenidos!
9	NO HAY CLASES. Día de Desarrollo Profesional para la Facultad
10	La Noche Familiar de Stevi B
18	Día de Fotografía en la Escuela (segunda oportunidad) Inicio de la venta de Zap-a-Snack
25	Boletas de calificaciones
31	Calaverita

**Questions about FACTS or tuition payments? - We are pleased to have Mrs. Williford back with us part time. She will be in the office on Wednesday and Friday mornings; however, she will check email daily. You may also leave a message for her in the school office.**

**[bwilliford@allsaintsric.org](mailto:bwilliford@allsaintsric.org) 804-329-7524 \*\*\*Please remember that any changes to payment dates must be requested a minimum of two business days in advance and should be confirmed in writing.**

**Questions about after-school payments? – contact Mrs. Nobles-Jackson**

**[mnoblesjackson@allsaintsric.org](mailto:mnoblesjackson@allsaintsric.org) 804-329-7524 Available Mon - Fri after 3 pm**

*Preguntas sobre los pagos de colegiatura? Contacte a la Sra. Williford:*

*[bwilliford@allsaintsric.org](mailto:bwilliford@allsaintsric.org) 804-329-7524*

*Preguntas sobre los pagos de cuidado después de la escuela? Contacte a la Sra. Nobles-Jackson*

*[mjackson@allsaintsric.org](mailto:mjackson@allsaintsric.org) 804-329-7524 ella está disponible después de las 3 pm*